

## Protokoll fört vid enskild föredragning

Näringsavdelningen  
Fiskeribrån, N30

Beslutande	Föredragande	Justerat
Minister Fredrik Karlström	Finansieringshandläggare Ralf Stolt	Omedelbart

---

Ärende/Dnr/Exp.	Beslut
-----------------	--------

---

### Nr 47

Ansökan från LJ Trading Ab, om ett stöd på 40 %, för ”Ut-  
rustning av fiskebåt”.

**ÅLR 2015/2075**

145 N30

Konstaterades, att projektet är i enlighet med målsättningen i åtgärdsprogrammet för fiskerinäringen (EFF) 2007-2013, samt reglerna för dylika stöd.

Beslöts att bevilja sökanden ett strukturstöd på 40 % av de godtagbara kostnaderna eller högst 2.856 euro, enligt **bilaga 1, N3015E15**.

EU:s andel av stödet, 1.428 euro, påföres moment 47.26.46/2. Landskapets andel av stödet, 1.428 euro, påföres moment 47.26.41/2.

---



Europeiska Gemenskapen  
Europeiska fiskerifonden (EFF)

Dokumentnamn Nr Sidnr  
BESLUT 145 N30 1 (4)

Datum Dnr  
18.6.2015 ÅLR 2015/2075



Hänvisning  
Ansökan

Kontaktperson  
Ralf Stolt

Ärende

**STRUKTURSTÖD FRÅN EUROPEISKA FISKERIFONDEN (EFF) FÖR PERIODEN 2007-2013, OCH ÅLANDS LANDSKAPSREGERING**

**Sökande** LJ Trading Ab/ 

**Beslut** Landskapsregeringen har den 18 juni 2015, beviljat LJ Trading Ab, ett bidrag på 40 % av godtagbara kostnader eller högst 2.856 euro för projektet ”Utrustning av fiskebåt”.

**Motivering** Stödfinansiering föreslås då projektet uppfyller bestämmelser i rådets förordning (EG) 1198/06 och tillämpningsföreskrifter samt överensstämmer med det operativa programmet för den åländska fiskerinäringen 2007-2013, åtgärd 1.3. Investeringar ombord på fiskefartyg och selektivitet.

**Projektname** Utrustning av fiskebåt.

**Projektperiod och redovisningstid**

Projekttid: 11.3.2015 - 31.8.2015  
Redovisningstid: inom en månad efter avslutad projekttid. **Senast 30.9.2015.**

**Åtgärdslinje** 1. Åtgärder för anpassning av gemenskapens fiskeflotta.

**Åtgärdsområde** 1.3. Investeringar ombord på fiskefartyg och selektivitet.

**Ansökan och projektbeskrivning**

LJ Trading Ab har medelst ansökan som registrerats den 10.3.2015, anhållit om strukturstöd för utrustning av fiskebåt.

Syftet med anskaffningen är att kunna bedriva säkrare och effektiva fiske under alla väderleksförhållanden.

## Finansiering

Projektets totala kostnader beräknas uppgå till 7.140 euro, exklusive mervärdesskatt.

Landskapsregeringen beviljar medfinansiering på totalt högst 2.856 euro vilket utgör 40 % av de faktiskt godtagbara kostnaderna.

Av de godkända kostnaderna utgör:

EU:s andel	1.428 euro
Landskapets andel	1.428 euro
Egen finansiering	<u>4.284 euro</u>
	7.140 euro

## Stöd villkor

- 1) Stödberättigade är de kostnader som har uppstått inom ramen för projektet fr.o.m. 10.3.2015. Projektet skall genomföras i sin helhet enligt den projekt- och kostnadsplan som anges i ansökan. Projektet bör förverkligas senast den 31.8.2015.
- 2) Utbetalning av bidraget sker i högst fem rater mot skriftlig ansökan. Den sista raten uppgår till minst 20 % och utbetalas efter godkänd slutredovisning av projektet. Ansökan om utbetalning skall under-tecknas av behörig person.
- 3) Till varje rekvisition av ansökan om utbetalning skall bifogas en tillförlitlig redovisning över betalda kostnader. Kostnadsredovisningen skall inkludera en sammanställd förteckning av fakturakopior (med verifikatnummer från stödtagarens bokföring) samt kontoutdrag eller kopior av kvitton för de betalda stödberättigade kostnaderna, alternativt utdrag ur bokföringens uppföljning av projektet. Projektet bör i sin helhet förverkligas inom ramen för den kostnadskalkyl och -specifikation som inlämnats med ansökan. Avvikelse av betydelse från kostnadsspecifikationen och projektplanen måste utan dröjsmål meddelas och godkännas av landskapsregeringen.

Schablonmässiga allmänna kostnader (overhead, påslag) godkänns inte. Allmänna kostnader grundade på kalkyler, vilka kan bestyrkas genom bokföringsutdrag och en tillförlitlig kostnadsfördelning kan godkännas i den utsträckning dessa ingår och har specificerats i ansökan.

Stödet utbetalas till av stödtagaren angivet bankkonto. Anmärkningar mot utbetalningen kan göras skriftligt inom 14 dagar. 14 dagar efter den sista utbetalningen återbokas eventuella kvarvarande medel till landskapets budget.

- 4) Stödtagaren skall uppgöra en skild projektbokföring eller alternativt i bokföringen särskilja projektet från andra verksamheter och projekt genom att använda ett skilt kostnadsställe eller ett skilt projektnummer. Projektets bokföring skall föras enligt gällande bokföringslagstiftning och regler. Stödmottagaren skall förvara dokument och verifikat som hör till stödbeslutet så att det kan tillställas kommissionens representanters disposition till utgången av år 2022, och kan uppvisas för förvaltningsmyndigheten eller kommissionen.

- 5) Stödtagaren är skyldig att utan dröjsmål meddela om väsentliga förändringar av projektet och anhålla om godkännande av dessa innan ändringen verkställs.
- 6) Stödet och utbetalningarna av detta skall uppfylla villkoren i rådets förordning (EG) nr 1198/2006 och kommissionens förordning (EG) nr 498/2007, samt senare ändringar av dessa. Ytterligare skall beaktas:
- eget arbete som utförs skall redovisas genom noggrann bokföring/dokumentation
  - underleverantörer och köpta tjänster skall såvitt möjligt konkurrensutsättas enligt reglerna för offentlig upphandling, och skriftliga avtal uppgöras
  - stödtagaren skall kontinuerligt hålla landskapsregeringen underrättad om projektets framskridande genom att årligen sända in en redogörelse av projektets framskridande eller om behov föreligger.
  - stödtagaren skall uppgöra en slutrapport över projektet **samt under en femårsperiod inkomma med en redovisning gällande inkomsterna från fiskeriverksamheten i proportion till annan verksamhet för att kunna säkerställa att projektägaren uppfyller kraven på stödberättigande = minst 30 % inkomst från fisket av totalinkomsterna**
  - landskapsregeringen har rätt att granska stödtagarens hela verksamhet och ekonomi och projektets samtliga kostnader skall vara identifierbara i stödmottagarens räkenskaper
  - stödmottagaren skall förete alla räkenskapshandlingar och utredningar som är nödvändiga för tillsynen samt även i övrigt bistå med upplysningar då granskning verkställs.

### Publicitet/information

Stödmottagaren skall även sörja för att informera om projektet och ge projektet publicitet (EFF-skytt) samt om projektet marknadsförs förbinder sig stödmottagaren att informera om stödet så att det framgår för allmänheten att verksamheten finansieras genom bidrag från Europeiska fiskerifonden (EFF) samt landskapsregeringens operativa program. Närmare information se kommissionens förordning (EG) nr 498/2007, om tillämpningsföreskrifter.

### Återkrav av bidrag

Det beviljade stödet jämte ränta kan helt eller delvis återkrävas om:

- stödmottagaren använt bidragsmedlen på annat sätt än för avsett ändamål,
- om stödmottagaren i sin ansökan om stöd eller utbetalning på någon väsentlig punkt lämnat felaktiga uppgifter eller hemlighållit uppgifter som i väsentlig grad skulle ha inverkat på beviljandet eller på utbetalningen av stödet,
- stödmottagaren inte iakttagit villkoren i beslutet beträffande det beviljade bidraget,
- stödmottagaren vägrat lämna uppgifter, handlingar eller annat material som behövs för övervakningen eller vägrat i tillräcklig utsträckning hjälpa till med granskningen,
- förutsättningarna för beviljande av stödet väsentligt har förändrats, eller
- stödtagaren inom tio år efter att stödet utbetalats utan vägande skäl inställt eller i väsentlig grad inskränkt den verksamhet som ligger till grund för stödet.

Om brott vid utverkande av stöd som anges i detta beslut och om missbruk av stödet stadgas i strafflagen (FFS 39/1889).

**Lagrum****Lagstiftning och principbeslut**

- Landskapslag om verkställighet av den gemensamma fiskeripolitiken inom Europeiska gemenskapen (ÅFS 40/1995)
- Landskapslag om lån, räntestöd och understöd ur landskapets medel samt om landskapsgaranti (ÅFS 50/1988)
- Landskapet Ålands årliga budget
- Principer för handläggning och beviljande av stöd som medfinansieras av europeiska fiskerifonden av den 15.12.2009, N30/08/1/5
- Rådets förordning (EG) 1198/2006 av den 27 juli 2006 om Europeiska fiskerifonden
- Kommissionens förordning (EG) nr 498/2007 av den 26 mars 2007 om tillämpningsföreskrifter

**Programdokument**

Operativt program för den Europeiska fiskerifonden (EFF) för perioden 2007-2013.

**Ändringssökande**

I detta beslut får ändring sökas genom besvär hos Högsta Förvaltningsdomstolen inom trettio (30) dagar enligt bifogad besväransvisning.

Minister

Fredrik Karlström

Finansieringshandläggare

Ralf Stolt

**BILAGOR**

Besväransvisning  
Redovisningsblankett  
Indikatorblankett  
Blankett eget arbete

**FÖR KÄNNEDOM**

F10, Bodil Karlsson  
N30, Ulf Lindvik